

ZADAVATEL

Obchodní firma: **Unipetrol výzkumně vzdělávací centrum, a. s.**
Se sídlem: **Revoluční 1521/84, 400 01 Ústí nad Labem**
Telefon: **475 309 222**
IČ/DIČ: **62243136 / CZ62243136, plátce DPH**

VYSVĚTLENÍ č. 1 K ZADÁVACÍM PODMÍNKÁM

Název zakázky: **Viskozimetr**

Datum uveřejnění zakázky: **7. 9. 2017**

V Litvínově dne 11. 9. 2017

Na základě dotazů některých účastníků zadavatel poskytuje níže uvedené dodatečné informace k Zadávací dokumentaci předmětné zakázky:

Dotaz č. 1

Předmět dodatečného dotazu:

1.Příloha 2 část V bod 5 Cena za 1 hodinu poskytnutí služeb Mimozáručního servisu zahrnuje veškeré náklady, které v souvislosti se zásahem Dodavatelí vzniknou (včetně nákladů na dopravu na místo servisního zásahu, práci osob v jakékoli pozici). Dodavatel je oprávněn účtovat odměnu za servisní zásah až od okamžiku, kdy se servisní technik dostaví na místo provádění servisního zásahu. Cena za 1 hodinu poskytnutí služeb Mimozáručního servisu bez DPH pokrývá všechny smluvní závazky a všechny záležitosti a věci nezbytné k řádnému poskytnutí služeb Mimozáručního servisu podle Smlouvy. Cena za 1 hodinu poskytnutí služeb Mimozáručního servisu s DPH lze navýšit pouze v souvislosti se změnou právních předpisů týkajících se výše DPH, a to nejvýše o částku odpovídající této legislativní změně.

Náklady na cestu jsou stále stejné, konstantní, ale servis může trvat různý počet hodin dle závady. Prosím o jasné vysvětlení, jak byste to na mém místě účtovali .. příjezd modelově 3 tisíce cestovné, práce jedna jediná hodina.

Příště příjezd zase stejná cena 3 tisíce a servis 10 hod.

Odpověď zadavatele na dotaz č. 1:

Zadavatel trvá na znění ustanovení čl. VII. odst. 5 návrhu smlouvy. Účastník je dle zkušeností Zadavatele schopen interní kalkulací odhadnout cenu servisní hodiny tak, aby zahrnovala průměrný podíl všech uvedených nákladů.

Dotaz č. 2

Předmět dodatečného dotazu:

Dvojí školení :

a dále včetně zaškolení obsluhy v rozsahu zaškolení bezprostředně po instalaci (článek II.3.a) Smlouvy), do 60 kalendářních dnů ode dne uzavření Smlouvy, nejpozději však do 15. 12. 2017.

Dodavatel se zavazuje provést zaškolení obsluhy dle článku II.3.b) Smlouvy nejpozději do 30ti dnů od instalace Předmětu dodávky. Specifikace VII.5. bod písmeno a + Školení je, předpokládám, možné spojit.

Odpověď zadavatele na dotaz č. 2:

Článek II. odst. 3 řeší náplň základního a následného zaškolení obsluhy.

Následné školení dle čl. II odst. 3 b) lze realizovat kdykoli po skončení instalace, nejpozději však do 30ti dnů od instalace, tzn. nejpozději do 90ti dnů od podpisu smlouvy.

Spojení obou školení tedy smlouva nevyklučuje. Pokud se strany s ohledem na stupeň složitosti ovládání přístroje dohodnou na spojení těchto školení, lze toto uskutečnit.

Dotaz č. 3

Předmět dodatečného dotazu:

Proč je nutný úřední překlad certifikátů a dokladů vydaných orgán v EU ? Chápal bych to u dražšího zařízení, ale u takovéhle drobnosti je to docela troufalost s ohledem na cenu překladu a cenu zakázky.

Odpověď zadavatele na dotaz č. 3:

Úřední překlad dokladů je zmíněn na dvou místech zadávací dokumentace a jejích příloh. Za prvé je to v čl. 8.3 samotné výzvy k předkládání nabídek a za druhé v čl. II odst. 4 návrhu smlouvy.

V případě čl. 8.3 výzvy k předkládání nabídek je požadavek na úřední překlad uveden omylem. Zadavatel zde upravuje svůj požadavek v souladu s § 45 ZZVZ a nově požaduje, aby účastník doložil veškeré doklady v obálce s nabídkou účastníka v českém, slovenském, případně cizím jazyce s překladem do češtiny s výjimkou případů vyjmenovaných v čl. 8.3 výzvy k předkládání nabídek. Zároveň Zadavatel upozorňuje, že v případě pochybností, bude vyžadovat předložení úředně ověřeného překladu.

V případě čl. II odst. 4 návrhu smlouvy Zadavatel trvá na původní formulaci.

Pro vyloučení veškerých pochybností k výše uvedeným úpravám zadavatel přikládá upravené znění výzvy k podání nabídek.



Ing. Veronika Vavroušková
Unipetrol výzkumně vzdělávací centrum, a.s.

Přílohy:

Příloha č. 1 – Upravený dokument „Výzva a zadávací dokumentace k podání nabídek pro veřejnou zakázku malého rozsahu“